

Fall 2026 CSHE flyer

Fall Family Previews 2026–2027

Comprehensive Sexual Health Education

Fall Preview Nights:

- **When:** Tuesday, October 20th; 6:00–8:00 pm
- **Where:** EPS Administrative Service Center, Evergreen Room
13413 NE LeRoy Haagen Memorial Drive
Vancouver, WA 98684

6:00 pm–6:30 pm Presentation with an overview of [FLASH Curriculum](#), sample lessons, video segments, [CSHE website](#), and question and answer time.

6:30–8:00 pm Time for families to peruse the lessons and materials (elementary, middle, high) and/or view Puberty Workshop videos (Grades 4–5 only).

Spanish-language session: Monday, October 19th; 10 am–12 pm at ASC Evergreen Room

Contact Adriana.RamirezReyes@evergreenps.org for more information, (360)604-4029.

Russian-language session: Wednesday, October 28th; 6:00–8:00 pm ASC Evergreen Room

Contact yelena.daltoso@evergreenps.org for more information, (360)604-4028.

Spring Preview Dates: 3/17 (English), 3/22 (Spanish), 3/30 (Russian)

Notice of Nondiscrimination

Evergreen Public Schools does not discriminate in any programs or activities on the basis of sex, race, creed, religion, color, national origin, age, veteran or military status, sexual orientation, gender expression or identity, disability, or the use of a trained dog guide or service animal and provides equal access to the Boy Scouts and other designated youth groups. The following employees have been designated to handle questions and complaints of alleged discrimination.

TITLE IX COORDINATOR

Cale Piland – Athletics/Activities Director
13413 NE LeRoy Haagen Memorial Dr.
Vancouver, WA 98684
Telephone: (360) 604-4430
Caleb.Piland@evergreenps.org

SECTION 504/ADA COORDINATOR

Cate Winters – Health Services Mgr
13413 NE LeRoy Haagen Memorial Dr.,
Vancouver, WA 98684
Telephone: (360) 604-6711
Anna.Winters@evergreenps.org

CIVIL RIGHTS COMPLIANCE COORD.

Danny Orrantia – HR Senior Director
13413 NE LeRoy Haagen Memorial Dr.
Vancouver, WA 98684
Telephone: (360) 604-4435
Daniel.Orrantia@evergreenps.org

If you have a disability that requires you to need assistance to access programs or services for this event, please notify the Curriculum & Instruction Department, 360-604-4067 (Lorene.Davis@evergreenps.org). We are also happy to assist with providing language interpretation services as well.



Предварительный просмотр родителями материалов 2026–2027

Учебного плана по сексуальному здоровью

Осенняя презентация на русском языке:

- **Когда:** Когда: Среда, 28 октября; 18:00–20:00
- **Где:** Административный центр школьного округа, зал «Эвергрин» (Evergreen Room)

Адрес: 13413 NE LeRoy Haagen Memorial Drive
Vancouver, WA 98684

18:00–18:30 Презентация с обзором учебной программы [FLASH Curriculum](#), примеры уроков, видеофрагменты, веб-сайт [CSHE website](#), и время для вопросов и ответов

18:30–20:00 Время для родителей, чтобы ознакомиться с уроками и материалами (начальной, средней, старшей школ) и/или просмотреть видео семинара по половому созреванию (только для 4–5 классов).

Весенняя презентация на русском языке:

Вторник, 30 марта, 18:00–20:00, зал ASC Evergreen Room.

Контакт yelena.daltoso@evergreenps.org для дополнительной информации, +1(360)604-4028 или отправьте сообщение на номер: (360)852-1913

Заявление о недискриминации: Государственные школы округа Эвергрин не допускают дискриминации в каких-либо программах или мероприятиях по признаку пола, расы, вероисповедания, религии, цвета кожи, национального происхождения, возраста, ветеранского или военного статуса, сексуальной ориентации, гендерного самовыражения или идентичности, инвалидности или использования обученной собаки-поводыря или служебного животного и обеспечивает равный доступ к бойскаутам и другим определенным молодежным группам. Следующие сотрудники были назначены для рассмотрения вопросов и жалоб на предполагаемую дискриминацию.

Caleb Piland

Координатор Title IX

Директор спортивных программ

13413 NE LeRoy Haagen Memorial Drive

Vancouver, WA 98684

телефон: 360-604-4033

Caleb.Piland@evergreenps.org

Cate Winters

Координатор 504/ADA

Менеджер по здравоохранению

13413 NE LeRoy Haagen Memorial Drive

Vancouver, WA 98684

телефон: 360-604-6711

Anna.Winters@evergreenps.org

Danny Orrantia

Координатор по соблюдению гражданских прав

Начальник отдела кадров

13413 NE LeRoy Haagen Memorial Drive

Vancouver, WA 98684

телефон: 360-604-4435

Daniel.Orrantia@evergreenps.org

Если вам требуется помощь для доступа к школьным помещениям, программам или услугам по причине ваших ограниченных возможностей, сообщите об этом в **Учебно-методический отдел по телефону: 360-604-4067** (Lorene.Davis@evergreenps.org). Мы также рады помочь с предоставлением услуг переводчиков



Avance de otoño para las familias 2026–2027

Educación Integral en Salud Sexual

Presentación de otoño en español

- **Fecha:** Lunes, 19 de octubre; 10:00 a. m. – 12:00 p. m.

en el distrito escolar: 13413 NE LeRoy Haagen Memorial Dr., Vancouver, WA 98684.

La presentación contará con una descripción general del [FLASH Curriculum](#), muestra de algunas lecciones, segmentos de videos, [sitio web CSHE](#) y tiempo para preguntas y respuestas.

Para dudas o preguntas, contacte al (360)604-4029 .

El avance de primavera en español es el Lunes, 22 de marzo, de 10:00 a. m. a 12:00 p. m. en el distrito escolar: 13413 NE LeRoy Haagen Memorial Dr., Vancouver, WA 98684.

Aviso de no discriminación

Escuelas Públicas Evergreen no discrimina en ningún programa o actividad por motivos de sexo, raza, credo, religión, color, origen nacional, edad, condición de veterano o militar, orientación sexual, expresión o identidad de género, discapacidad o el uso de un perro guía entrenado o animal de servicio y brinda igualdad de acceso a los Boy Scouts y otros grupos juveniles designados. Los siguientes empleados han sido denominados para manejar preguntas y quejas de supuesta discriminación.

COORDINADOR DE TÍTULO IX
Caleb Piland – Director de Atletismo/Actividades
13413 NE LeRoy Haagen Memorial Dr.
Vancouver, WA 98684
Teléfono: (360) 604-4430
Caleb.Piland@evergreenps.org

COORDINADORA DE SECCIÓN 504/ADA
Cate Winters – Directora de Servicios de Salud
13413 NE LeRoy Haagen Memorial Dr.
Vancouver, WA 98684
Teléfono: (360) 604-6711
Anna.Winters@evergreenps.org

COORDINADORA DE CUMPLIMIENTO DE DERECHOS CIVILES
Danny Orrantia – Director de HR
13413 NE LeRoy Haagen Memorial Dr.
Vancouver, WA 98684
Teléfono: (360) 604-4435
Daniel.Orrantia@evergreenps.org

Si tiene una discapacidad que requiere asistencia para acceder a programas o servicios para este evento, notifique al Departamento de Plan de Estudios e Instrucción, 360-604-4067 (Lorene.Davis@evergreenps.org). También podemos asistir con servicios de interpretación.



Taropwen Nenengeni an Famini 2026–27

Manapen Asukun ren nefinan mwan me fefin me ekkoch

Pwinin chufengen non ei Fall:

- **Inet:** Aruu, Oktoper 20; 6:00–8:00 nekunion
- **Ia:** EPS Administrative Service Center, Evergreen Room
13413 NE LeRoy Haagen Memorial Drive
Vancouver, WA 98684

6:00 pm–6:30 pm Asukun won manapen [FLASH Curriculum](#), ekkoch nesen ren kao, ekkoch video ren pekin katon, [CSHE website](#), iwe mwirin kapas eis me ponuwan.

6:30–8:00 pm Fansoun an famini repwe kao ekkewe nesen me pisekin asukun(ren enementer, middle me high) iwe pwan nenengeni videon an emon mamaritan puren fopun me onuwon. (mwichen 4 – 5)

Chufengen non kapasen Hispanic: Aruwanu, Oktoper 23; 10:00–12:00 nekunion

Contact Adriana.RamirezReyes@evergreenps.org for more information, (360)604-4029.

Chufengen no kapasen Rusia: Aunungat, Oktoper 29; 6:00–8:00 nekunion

Contact yelena.daltoso@evergreenps.org for more information, +1(360)604-4028.

Ren ekkoch porous kekkeri [Mariano Marcus](#) (360)604-1001 ext.4026

Notice of Nondiscrimination

Evergreen Public Schools mi anene pokku prokram me mwokutukut ese anongonong won anuwen emon, ika i fefin ika mwan, ian a feito me ian, an namanam, ierin, ika emon sounfiu, ika emon mi sani mwan ika fefin, mi wor terin, ika mi nounou konak an epwe tour fetan, ika mi fiti Boys Scout me ekkoch mwichen serafo. Ekkei neni mi makketiw fan ra tongeni anisi kapas eis me met om mochen:

TITLE IX COORDINATOR

Cale Piland – Athletics/Activities Director
13413 NE LeRoy Haagen Memorial Dr.
Vancouver, WA 98684
Telephone: (360) 604-4430
Caleb.Piland@evergreenps.org

SECTION 504/ADA COORDINATOR

Cate Winters – Health Services Mgr
13413 NE LeRoy Haagen Memorial Dr.,
Vancouver, WA 98684
Telephone: (360) 604-6711
Anna.Winters@evergreenps.org

CIVIL RIGHTS COMPLIANCE COORD.

Danny Orrantia – HR Senior Director
13413 NE LeRoy Haagen Memorial Dr.
Vancouver, WA 98684
Telephone: (360) 604-4010
Daniel.Orrantia@evergreenps.org

Ika pwe mi wor om osupwang ren terin inisum, ka tongeni esinesin ngeni ewe Curriculum & Instruction Department, 360-604-4067 (Lorene.Davis@evergreenps.org). Sia pawpaw ach sipwe awora aninis ren pekin chiaku.

Spring 2027 CSHE flyer



Spring Family Previews 2026–2027

Comprehensive Sexual Health Education

Spring Preview Nights:

- **When:** Wednesday, March 17th; 6:00–8:00 pm
- **Where:** EPS Administrative Service Center, Evergreen Room
13413 NE LeRoy Haagen Memorial Drive
Vancouver, WA 98684

6:00 pm–6:30 pm Presentation with an overview of [FLASH Curriculum](#), sample lessons, video segments, [CSHE website](#), and question and answer time.

6:30–8:00 pm Time for families to peruse the lessons and materials (elementary, middle, high) and/or view Puberty Workshop videos (Grades 4–5 only).

Spanish–language session: Monday, March 22nd, 10 am–12:00 am [Virtual \(link\)](#)

Contact Adriana.RamirezReyes@evergreenps.org for more information, (360)604–4029.

Russian–language session: Tuesday, March 30th; 6:00–8:00 pm

Contact yelena.daltoso@evergreenps.org for more information, +1(360)604–4028.

Notice of Nondiscrimination

Evergreen Public Schools does not discriminate in any programs or activities on the basis of sex, race, creed, religion, color, national origin, age, veteran or military status, sexual orientation, gender expression or identity, disability, or the use of a trained dog guide or service animal and provides equal access to the Boy Scouts and other designated youth groups. The following employees have been designated to handle questions and complaints of alleged discrimination.

TITLE IX COORDINATOR
Cale Piland – Athletics/Activities Director
13413 NE LeRoy Haagen Memorial Dr.
Vancouver, WA 98684
Telephone: (360) 604-4430
Caleb.Piland@evergreenps.org

SECTION 504/ADA COORDINATOR
Cate Winters – Health Services Mgr
13413 NE LeRoy Haagen Memorial Dr.,
Vancouver, WA 98684
Telephone: (360) 604-6711
Anna.Winters@evergreenps.org

CIVIL RIGHTS COMPLIANCE COORD.
Danny Orrantia – HR Senior Director
13413 NE LeRoy Haagen Memorial Dr.,
Vancouver, WA 98684
Telephone: (360) 604-4435
Daniel.Orrantia@evergreenps.org

If you have a disability that requires you to need assistance to access programs or services for this event, please notify the Curriculum & Instruction Department, 360-604-4067 (Emily.Swank@evergreenps.org). We are also happy to assist with providing language interpretation services as well.



Avance de primavera para las familias 2026–27

Educación Integral en Salud Sexual

Presentación de primavera en español

- **Fecha:** Lunes, 22 de marzo a las 10 am

VIRTUALMENTE A TRAVÉS DE ZOOM (ENLACE)

Para dudas o preguntas contacte a

Adriana.RamirezReyes@evergreenps.org al (360)604-4029

Aviso de no discriminación

Escuelas Públicas Evergreen no discrimina en ningún programa o actividad por motivos de sexo, raza, credo, religión, color, origen nacional, edad, condición de veterano o militar, orientación sexual, expresión o identidad de género, discapacidad o el uso de un perro guía entrenado o animal de servicio y brinda igualdad de acceso a los Boy Scouts y otros grupos juveniles designados. Los siguientes empleados han sido denominados para manejar preguntas y quejas de supuesta discriminación.

COORDINADOR DE TÍTULO IX

Cale Piland – Director de Atletismo/Actividades
13413 NE LeRoy Haagen Memorial Dr.
Vancouver, WA 98684
Teléfono: (360) 604-4430
Caleb.Piland@evergreenps.org

COORDINADORA DE SECCIÓN 504/ADA

Cate Winters – Directora de Servicios de Salud
13413 NE LeRoy Haagen Memorial Dr.
Vancouver, WA 98684
Teléfono: (360) 604-6711
Anna.Winters@evergreenps.org

COORDINADORA DE CUMPLIMIENTO DE DERECHOS CIVILES

Danny Orrantia – Director de HR
13413 NE LeRoy Haagen Memorial Dr.
Vancouver, WA 98684
Teléfono: (360) 604-4435
Daniel.Orrantia@evergreenps.org

Si tiene una discapacidad que requiere asistencia para acceder a programas o servicios para este evento, notifique al Departamento de Plan de Estudios e Instrucción, 360-604-4067 (Emily.Swank@evergreenps.org). También podemos asistir con servicios de interpretación.

Предварительный просмотр родителями материалов гг 2026–27

Учебного плана по сексуальному здоровью

Весенняя презентация на русском языке:

- **Когда:** Вторник, 30 марта, 18:00–20:00
- **Где:** Административный центр школьного округа, комната Evergreen

Адрес: 13413 NE LeRoy Haagen Memorial Drive, Vancouver, WA 98684

18:00–18:30 Презентация с обзором учебной программы [FLASH Curriculum](#), примеры уроков, видеофрагменты, веб-сайт [CSHE website](#), и время для вопросов и ответов

18:30–20:00 Время для родителей, чтобы ознакомиться с уроками и материалами (начальной, средней, старшей школ) и/или просмотреть видео семинара по половому созреванию (только для 4–5 классов).

Контакт yelena.daltoso@evergreenps.org для дополнительной информации, +1(360)604-4028 или отправьте сообщение на номер: (360)852-1913

Заявление о недискриминации: Государственные школы округа Эвергрин не допускают дискриминации в каких-либо программах или мероприятиях по признаку пола, расы, вероисповедания, религии, цвета кожи, национального происхождения, возраста, ветеранского или военного статуса, сексуальной ориентации, гендерного самовыражения или идентичности, инвалидности или использования обученной собаки-поводыря или служебного животного и обеспечивает равный доступ к бойскаутам и другим определенным молодежным группам. Следующие сотрудники были назначены для рассмотрения вопросов и жалоб на предполагаемую дискриминацию.

Caleb Piland

Координатор Title IX

Директор спортивных программ

13413 NE LeRoy Haagen Memorial Drive
Vancouver, WA 98684

телефон: 360-604-4033

Caleb.Piland@evergreenps.org

Cate Winters

Координатор 504/ADA

Менеджер по здравоохранению

13413 NE LeRoy Haagen Memorial Drive
Vancouver, WA 98684

телефон: 360-604-6711

Anna.Winters@evergreenps.org

Danny Orrantia

Координатор по соблюдению гражданских прав

Начальник отдела кадров

13413 NE LeRoy Haagen Memorial Drive
Vancouver, WA 98684

телефон: 360-604-4435

Daniel.Orrantia@evergreenps.org

Если вам требуется помощь для доступа к школьным помещениям, программам или услугам по причине ваших ограниченных возможностей, сообщите об этом в **Учебно-методический отдел по телефону: 360-604-4067 (Emily.Swank@evergreenps.org)**. Мы также рады помочь с предоставлением услуг переводчиков.

Taropwen Nenengeni an Famini 2026–27

Manapen Asukun ren nefinan mwan me fefin pwan ekkoch

Pwinin chufengen non ei Spring:

- **Inet:** Aunungat, Maas 17th; 6:00–8:00 nekunion
- **Ia:** EPS Administrative Service Center, Evergreen Room
13413 NE LeRoy Haagen Memorial Drive
Vancouver, WA 98684

6:00 pm–6:30 pm Asukun won manapen [FLASH Curriculum](#), ekkoch nesen ren kao, ekkoch video ren pekin katon, [CSHE website](#), iwe mwirin kapas eis me ponuwan.

6:30–8:00 pm Fansoun an famini repwe kao ekkewe nesen me pisekin asukun(ren enementer, middle me high) iwe pwan nenengeni videon an emon mamaritan puren fopun me onuwon. (mwichen 4 – 5)

Ren ekkoch porous kekkeri [Mariano Marcus](#) (360)604-1001 ext.4026

Notice of Nondiscrimination

Evergreen Public Schools mi anene pokku prokram me mwokutukut ese anongonong won anuwen emon, ika i fefin ika mwan, ian a feito me ian, an namanam, ierin, ika emon sounfiu, ika emon mi sani mwan ika fefin, mi wor terin, ika mi nounou konak an epwe tour fetan, ika mi fiti Boys Scout me ekkoch mwichen serafo. Ekkei neni mi makketiw fan ra tongeni anisi kapas eis me met om mochen:

TITLE IX COORDINATOR
Cale Piland – Athletics/Activities Director
13413 NE LeRoy Haagen Memorial Dr.
Vancouver, WA 98684
Telephone: (360) 604-4430
Caleb.Piland@evergreenps.org

SECTION 504/ADA COORDINATOR
Cate Winters – Health Services Mgr
13413 NE LeRoy Haagen Memorial Dr.,
Vancouver, WA 98684
Telephone: (360) 604-6711
Anna.Winters@evergreenps.org

CIVIL RIGHTS COMPLIANCE COORD.
Danny Orrantia – HR Senior Director
13413 NE LeRoy Haagen Memorial Dr.
Vancouver, WA 98684
Telephone: (360) 604-4010
Daniel.Orrantia@evergreenps.org

Ika pwe mi wor om osupwang ren terin inisum, ka tongeni esinesin ngeni ewe Curriculum & Instruction Department, 360-604-4067 (Emily.Swank@evergreenps.org). Sia pawpaw ach sipwe awora aninis ren pekin chiaku.
